

Prípravok na ochranu rastlín pre profesionálnych používateľov

## HUTTON®

Systémový kombinovaný fungicíd vo forme emulzného koncentrátu určený na ochranu obilních proti hubovým chorobám.

**Účinná látka:**

Prothioconazole,	100 g.l <sup>-1</sup> (10,31% hm)	t.j. 2-[2-(1-chlorocyclopropyl)-3-(2-chlorophenyl)-2-hydroxypropyl]-2,4-dihydro-3H-1,2,4-triazole-3-thione
Spiroxamine,	250 g.l <sup>-1</sup> (26,32% hm)	t.j. 8-(1,1-dimethylethyl)-N-ethyl-N-propyl-1,4-dioxaspiro(4.5)decan-2-methan-amine
Tebuconazole,	100 g.l <sup>-1</sup> (10,53% hm)	t.j. alfa-terc.butyl-alfa-(4-chlorfenylethyl)-1H-1,2,4-triazolylethanol

**Látky nebezpečné pre zdravie, ktoré prispievajú ku klasifikácii prípravku:** Prothioconazole CAS: 178928-70-6, Tebuconazole CAS: 107534-96-3, Spiroxamine CAS: 118134-30-8, 2-ethylhexanol propylene ethyleneglycol ether CAS: 64366-70-7, zmes dimethylcapramide CAS: 14433-76-2 a dimethylcaprylamide CAS: 1118-92-9

**OZNAČENIE PRÍPRAVKU:**



GHS07



GHS08



GHS09

**POZOR!**

- H315 Dráždi kožu.  
H317 môže vyvolať alergickú kožnú reakciu.  
H319 Spôsobuje vážne podráždenie očí.  
H332 Škodlivý pri vdýchnutí.  
H410 Veľmi toxický pre vodné organizmy, s dlhodobými účinkami.  
H361d Podozrenie z poškodzovania nenanrodeného dieťaťa.  
EUH 401 Dodržiavajte návod na používanie, aby ste zabránili vzniku rizíku pre zdravie ľudí a životné prostredie.  
P202 Nepoužívajte, kým si neprečítate a nepochopíte všetky bezpečnostné opatrenia.  
P273 Zabráňte uvoľneniu do životného prostredia.  
P280 Noste ochranné rukavice/ochranný odev/ochranné okuliare/ochranu tváre.  
P302 + P352 PRI KONTAKTE S POKOŽKOU: Umyte veľkým množstvom vody a mydla.  
P304 + P340 PO VDÝCHNUTÍ: Presuňte postihnutého na čerstvý vzduch a nechajte ho oddychovať v polohe, ktorá mu umožní pohodlné dýchanie.  
P305+P351+P338 PO ZASIAHNUTÍ OČÍ: Niekoľko minút ich opatrne vyplachujte vodou. Ak používate kontaktné šošovky a ak je to možné, odstráňte ich. Pokračujte vo vyplachovaní.  
P312 Pri zdravotných problémoch, volajte NÁRODNÉ TOXIKOLOGICKÉ INFORMAČNÉ CENTRUM alebo lekára.

P333 + P313	Ak sa prejaví podráždenie pokožky alebo sa vytvoria vyrážky: vyhľadajte lekársku pomoc/starostlivosť.
P391	Zozbierajte uniknutý produkt.
P501	Zneškodnite obsah/nádobu v súlade s miestnymi predpismi.
<b>Vč 3</b>	Prípravok pre včely s priateľným rizikom pri dodržaní predpisanej dávky alebo koncentrácie. Prípravok je pre populácie <i>Typhlodromus piri</i> , <i>Aphidius rhopalosiphi</i> , <i>Coccinella septempunctata</i> a <i>Chrysoperla carnea</i> s priateľným rizikom.
<b>Z 4</b>	Riziko vyplývajúce z použitia prípravku pri dodržaní predpisanej dávky alebo koncentrácie je pre domáce, hospodárske a voľne žijúce zvieratá relatívne priateľné.
<b>Vo 2</b>	Pre ryby a ostatné vodné organizmy jedovatý.
<b>Vt 5</b>	Riziko vyplývajúce z použitia prípravku pri dodržaní predpisanej dávky alebo koncentrácie je pre vtáky priateľné pri nepresiahnutí predpisanej dávky alebo koncentrácie.
<b>V 3</b>	Riziko prípravku je priateľné pre dážďovky a iné pôdne makroorganizmy.
<b>SP 1</b>	Neznečistujte vodu prípravkom alebo jeho obalom. (Nečistite aplikačné zariadenie v blízkosti povrchových vód/Zabráňte kontaminácii prostredníctvom odtokových kanálov z polnohospodárskych dvorov a vozoviek).
<b>SPe 3</b>	Z dôvodu ochrany vodných organizmov udržiavajte medzi ošetrovanou plochou a povrchovými vodnými plochami ochranný pás zeme v dĺžke 5 m.

**Zákaz používania prípravku v 1. ochrannom pásme vodných zdrojov!**

Prípravok sa môže použiť v 2. ochrannom pásme vodárenského zdroja povrchových vód, ak je dodržaná neošetrená zóna v dvojnásobku šírky koryta toku, minimálne 5 m.

Prípravok sa nemôže použiť v 2. ochrannom pásme vodárenského zdroja povrchových vód na svahovitých pozemkoch nad 7°, kde je riziko splavovania prípravku do povrchových tokov, ak sú očakávané dažďové zrážky v priebehu 24 hodín.

Neaplikujte v blízkosti hladín tečúcich a stojatých vód! Dodržujte ochrannú zónu!

Nevypúšťajte nespotrebované zvyšky prípravku a postrekovej kvapaliny do kanalizácie!

Pri používaní prípravku dodržiavajte podmienky správnej polnohospodárskej praxe.

Dbajte o to, aby sa prípravok v žiadnom prípade nedostal do tečúcich a stojatých vód vo voľnej prírode!

Môže poškodiť zdravie po požití, nadýchaní, styku s pokožkou a sliznicami! Chráňte pred detmi a nepoučenými osobami!

Aplikujte v bezletovom čase včiel, najlepšie neskoro večer.

Uložte mimo dosahu zvierat!

Prípravok v tomto veľkospotrebiteľskom balení nesmie byť ponúkaný alebo predávaný širokej verejnosti!

**Držiteľ autorizácie:**

Bayer spol. s r.o., Karadžičova 2, 811 09 Bratislava, Slovenská republika

**Číslo autorizácie ÚKSÚP: 11-02-1181**

Dátum výroby:	uvedené na obale
Číslo šarže:	uvedené na obale
Balenie:	1 l HDPE alebo COEX (HDPE/E-VAL) fl'aša 5 l HDPE alebo COEX (HDPE/PA) kanister 15 l HDPE alebo COEX (HDPE/PA) kanister
Doba použiteľnosti:	pri skladovaní v pôvodných neporušených obaloch 2 roky od dátumu výroby

Hutton® je registrovaná ochranná známka spoločnosti Bayer AG.

## PÔSOBENIE PRÍPRAVKU

Hutton® je kombinovaný fungicíd s veľmi dobrým preventívnym, kuratívnym a eradikatívnym účinkom. Je účinný proti širokému spektru hubových chorôb. Všetky tri účinné látky majú systémový účinok. Odlišný mechanizmus ich pôsobenia znižuje riziko vzniku rezistencie na minimum a svojou účinnosťou sa navzájom dopĺňajú. Účinné látky prothioconazole a tebuconazole zasahujú do biosyntézy ergosterolov v bunkách patogénnych húb. Prothioconazole, na rozdiel od ostatných triazolových fungicídov, zasahuje reťazec biosyntézy ergosterolu na viacerých miestach v bunkách patogénov, čo zvyšuje istotu účinku. Spiroxamine je látka zaradená do skupiny spiroketalamínov. Brzdí tvorbu ergosterolu, avšak miesta pôsobenia v reťazci syntézy sú odlišné od skupiny DMI.

## NÁVOD NA POUŽITIE

Plodina	Účel použitia	Dávka /ha	Ochr, doba	Poznámka
pšenica ozimná, pšenica jarná	múčnatka trávová, hrdza trávová, hrdza pšeničná, septoriózy pšenice, stebolam	0,6 – 0,8 l	AT	
jačmeň ozimný, jačmeň jarný	múčnatka trávová, hnedá škvrnitosť jačmeňa, rynhospóriová škvrnitosť	0,6 – 0,8 l	AT	
raž ozimná	múčnatka trávová, septorióza plevová, septorióza raže, hrdza pšeničná, hrdza trávová, rynhospóriová škvrnitosť, stebolam	0,6 – 0,8 l	AT	
tritikale	múčnatka trávová, rynhospóriová škvrnitosť, septorióza plevová, septorióza pšenice, septorióza ovsa f. s. triticea, hrdza pšeničná, hrdza trávová, stebolam	0,6 – 0,8 l	AT	
ovos jarný	hrdza ovsená, septorióza ovsy, múčnatka trávová, hnedá škvrnitosť ovsy	0,6 – 0,8 l	AT	

## POKYNY PRE APLIKÁCIU

Množstvo vody: 150 – 400 l/ha

Počet aplikácií: max 2 x za sezónu

Interval medzi aplikáciami: 14 dní

**Pšenica:** ošetrenie proti múčnatke trávovej a hrdziam vykonávajte pri zistení prvých príznakov, infekcie, najneskôr na začiatku kvitnutia BBCH 61.

Proti septorióze pšenice ošetrenie vykonajte v štádiu od začiatku klasenia do začiatku kvitnutia BBCH 51-59.

Ošetrenie proti stebolamu vykonajte do štátia konca odnožovania, pri objavení sa vlajkového listu BBCH 37.

**Jačmeň:** ošetrenie proti múčnatke vykonajte pri zistení prvých príznakov choroby a pri predpoklade jej šírenia v termíne od začiatku odnožovania do začiatku steblovania BBCH 21-30.

Ošetrenie proti hnedej škvrnitosti jačmeňa vykonajte od začiatku steblovania do začiatku klasenia BBCH 30-51.

Ošetrenie proti rynchospóriovej škvrnitosti vykonajte od objavenia sa vlajkového listu do začiatku klasenia BBCH 37-51.

**Raž, triticale:** ošetrenie proti chorobám vykonajte podľa potreby počas hlavného vegetačného obdobia plodiny od BBCH 23-69. Ošetrenie vykonajte preventívne alebo čo najskôr po zistení počiatočných príznakov choroby.

**Ovos:** ošetrenie proti múčnatke trávovej a hrdziam vykonávajte pri zistení prvých príznakov, infekcie, najneskôr na začiatku kvitnutia BBCH 61.

Proti septorióze ovsa ošetrenie vykonajte v štádiu od začiatku klasenia do začiatku kvitnutia BBCH 51-59.

Ošetrenie proti hnedej škvrnitosti ovsa vykonajte od začiatku steblovania do začiatku klasenia BBCH 30-51.

Prípravok Hutton má vedľajšiu účinnosť v pšenici ozimnej, pšenici jarnej a ovse jarnom proti helmintosporioze pšenice (*Drechslera tritici repentis*) v dávke 0,8 l/ha, v jačmeni ozimnom, jačmeni jarnom, raži ozimnej a tritikale proti ramuláriovej škvrnitosti (*Ramularia collo-cygni*) a helmintosporiovej hnilebe a škvrnitosti (*Cochliobolus sativus*) v dávke 0,8 l/ha.

Ošetrenie sa nesmie vykonávať pri teplotách nad 25 °C a intenzívneho slnečného svitu. Aplikáciu vykonajte tak, aby nedošlo k priamemu zasiahnutiu ani k úletu aplikačnej kvapaliny do okolitých porastov. Aplikáciou nesmú byť zasiahnuté necielové porasty v okolí ošetrovanej plochy. Neaplikujte letecky, iba pozemne. Pri aplikácii dodržujte ochrannú vzdialenosť 5 m od tečúcich vôd a vodných nádrží. Je potrebné brať ohľad na smer vetra. Zabráňte kontaminácii vôd prípravkom.

## **INFORMÁCIE O MOŽNEJ FYTOTOXICITE, ODRODOVEJ CITLIVOSTI A VŠETKÝCH ĎALŠÍCH PRIAMYCH ALEBO NEPRIAMYCH NEPRIAZNIVÝCH VEDĽAJŠÍCH ÚČINKOV NA RASTLINY ALEBO RASTLINNÉ PRODUKTY**

Prípravok nevykazuje negatívny fytotoxicický efekt na jednotlivé plodiny v spektre jeho použitia.

## **OPATRENIA PROTI VZNIKU REZISTENCIE**

Je potrebné dodržiavať antirezistentné zásady aplikácie, ktoré sú smernicami FRAC priebežne novelizované. Maximálny počet aplikácií prípravku počas sezóny je 2x, podľa možnosti striedajte prípravky s rozličným mechanizmom účinku.

## **VPLYV NA ÚRODУ**

Pri dodržaní pokynov pre aplikáciu prípravok nemá nepriaznivý vplyv na úrodu alebo kvalitatívne parametre zozbieraných rastlinných produktov.

## **VPLYV NA NÁSLEDNÉ, NÁHRADNÉ A SUSEDIACE PLODINY**

Pri dodržaní návodu na použitie nehrozí poškodenie plodín, ktoré budú na ošetrovanom pozemku pestované v rámci normálneho osevného postupu ani v prípade núdzového zaorania plodiny.

Pri aplikácii postrekom nesmú byť zasiahnuté susedné plodiny!

## **VPLYV NA UŽITOČNÉ A INÉ NECIEĽOVÉ ORGANIZMY**

Pri aplikácii v súlade s návodom na použitie nemá prípravok negatívny vplyv na užitočné a iné necielové organizmy.

## **PRÍPRAVA POSTREKOVEJ KVAPALINY A ZNEŠKODNENIE OBALOV**

Odmerané množstvo prípravku vlejte do nádrže postrekovača naplnenej do polovice vodou a za stáleho miešania doplňte na požadovaný objem. Prázdný obal z tohto prípravku vypláchnite vodou a to bud' ručne (3 krát po sebe) alebo v primiešavacom zariadení, ktoré je súčasťou postrekovača. Výplachovú vodu vlejte do nádrže postrekovača a obal odovzdajte vášmu zmluvnému subjektu, ktorý má oprávnenie na zber a zneškodňovanie prázdnych obalov. Pripravte len také množstvo postrekovej kvapaliny, ktoré spotrebujete.

Zákaz opäťovného použitia obalu alebo jeho použitia na iné účely!

### **ČISTENIE APLIKAČNÉHO ZARIADENIA**

Aplikačné zariadenie, osobné ochranné pracovné prostriedky a pomocné nádoby asanujte 3%-ným roztokom uhličitanu sodného (sóda) a umyte vodou.

### **BEZPEČNOSTNÉ OPATRENIA**

Pred použitím prípravku si dôkladne precítajte návod na použitie! Pri práci s prípravkom používajte ochranný pracovný oblek, zásteru z pogumovaného textilu, ochranný štít na tvár, príp. ochranné okuliare, respirátor proti prašnosti, gumené rukavice odolné proti chemikáliám a gumenú obuv. Pri práci a po nej až do vyzlečenia ochranného odevu a dôkladného umytia celého tela teplou vodou a mydlom nepite, nejedzte a ani nefajčíte!

Prípravok je horľavinou IV. stupňa nebezpečnosti. S vodou tvorí emulziu. Pokiaľ sa prípravok dostane do ohniska požiaru, tento haste hasiacou penou, hasiacim práškom, prípadne pieskom alebo zeminou. Vodu použite len výnimco, a to vo forme jemnej hmly v tých prípadoch, ak je zaručené, že kontaminovaná voda neprenikne do verejnej kanalizácie, nezasiahne zdroje spodných ani recipientov povrchových vôd a poľnohospodársku pôdu.

Postrek vykonávajte len za bezvetria alebo mierneho vánku a to v smere vetra od pracujúcich. Postrek nesmie zasiahnuť susedné kultúry.

### **DÔLEŽITÉ UPOZORNENIE**

Pri zásahu proti požiaru použite izolačné dýchacie prístroje, nakoľko pri horení dochádza ku vzniku toxických splodín.

### **PRVÁ POMOC**

**Po nadýchaní:** dopravte postihnutého na čistý vzduch, odstráňte zamorený odev a zabezpečte pokoj a teplo.

**Po požití:** vypláchnite postihnutému ústa vodou. Zvracanie nevyvolávajte. Vyhladajte lekárske ošetrenie.

**Po zasiahnutí očí:** oči vyplachujte prúdom čistej vody po dobu asi 15 minút. Ak začervenanie očí pretrváva, urýchlene vyhľadajte odborné lekárske ošetrenie.

**Po zasiahnutí pokožky:** odstráňte znečistený odev, zasiahnuté miesta umyte mydlom a teplou vodou.

**Pri otrave, alebo podozrení na otravu** privolajte ihneď lekára, ktorého informujte o prípravku, poskytnutej prvej pomoci a o tel. čísle Národného toxikologického informačného centra v Bratislave 02/54 77 41 66. Na tomto čísle v prípade potreby môže lekár konzultovať liečbu.

### **SKLADOVANIE**

Prípravok skladujte v uzavretých originálnych obaloch v uzamknutých, suchých, hygienicky čistých, dobre vetrateľných skladoch pri teplotách od +5 do +30°C oddelene od potravín, nápojov, krmív, hnojív, dezinfekčných prostriedkov, horľavín a obalov od týchto látok. Pri správnom skladovaní v pôvodných neporušených obaloch je doba použiteľnosti prípravku 2 roky od dátumu jeho výroby. Chráňte pred mrazom a priamym slnečným svetlom!

## ZNEŠKODNENIE ZVYŠKOV

Nepoužité zvyšky prípravku v pôvodnom obale zneškodnite ako nebezpečný odpad.

Technologický zvyšok postrekovej kvapaliny po zriedení vystriekať na neošetrenej ploche, nesmú však zasiahnuť zdroje podzemných ani recipienty povrchových vôd alebo zneškodnite ako nebezpečný odpad. Nepoužité zvyšky postrekovej kvapaliny v objeme väčšom ako technologický zvyšok (uvedené v technických parametroch mechanizačného prostriedku) zneškodnite ako nebezpečný odpad v súlade s platnou legislatívou o odpadoch.